

COMUNICADO

Gobierno de Gibraltar

Reacción del Ministro Principal al nombramiento del Obispo Heskett

Gibraltar, 20 de mayo de 2014

En respuesta a la noticia de que el Obispo de Gibraltar, Ralph Heskett, ha sido nombrado Obispo de Hallam, en Inglaterra¹, y partirá de Gibraltar este verano, el Ministro Principal, Fabián Picardo, manifestó: “Me ha impactado la noticia de que nuestro querido Obispo Heskett nos dejará en breve. Ha sido un Obispo excelente cuya humildad le ha granjeado el afecto de toda la comunidad. Ha hecho del Peñón su hogar y le hemos acogido con los brazos abiertos; le echaremos mucho de menos. Heskett ha sido un gran pastor y amigo para muchas personas y dejará un gran vacío en los corazones de los gibraltareños y residentes de todas las religiones”.

Nota a redactores:

Esta es una traducción realizada por la Oficina de Información de Gibraltar. Algunas palabras no se encuentran en el documento original y se han añadido para mejorar el sentido de la traducción. El texto válido es el original en inglés que sigue.

Para cualquier ampliación de esta información, rogamos contacte con
Oficina de Información de Gibraltar
Miguel Vermehren, Madrid, miguel@infogibraltar.com, Tel 609 004 166
Sandra Balvín, Campo de Gibraltar, sandra@infogibraltar.com, Tel 661 547 573

¹ La diócesis de Hallam se encuentra en el norte de Inglaterra; <http://www.hallam-diocese.com/> y http://en.wikipedia.org/wiki/Bishop_of_Hallam



**HM GOVERNMENT OF GIBRALTAR
PRESS OFFICE
No.6 Convent Place
Gibraltar
Tel:20070071; Fax: 20043057**

PRESS RELEASE

No: 239/2014

Date: 20th May 2014

CHIEF MINISTER'S REACTION TO BISHOP HESKETT'S APPOINTMENT

Reacting to the news that Bishop Heskett has been appointed Bishop of Hallam and will be leaving Gibraltar in the summer, the Chief Minister, Hon Fabian Picardo, said: "I have been touched by the news that Gibraltar's beloved Bishop Heskett will be leaving us shortly. He has been an excellent Bishop whose humility has endeared him to the whole of our Community. He made the Rock his home and we welcomed him with open arms and we will truly miss him. He has been a great pastor and friend to many and will leave a huge void in the hearts of Gibraltarians and long term residents of all religions."